EURÓPAI PARLAMENT

2004 *2009*

Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság

IDEIGLENES
2007/0071(CNS)

29.8.2007

*

JELENTÉSTERVEZET

az Európai Közösség és Ukrajna közötti, visszafogadásról szóló megállapodás megkötéséről szóló tanácsi határozatra irányuló javaslatról
(COM(2007)0197 – C6-0188/2007 – 2007/0071(CNS))

Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság

Előadó: Barbara Kudrycka

Eljárások jelölései

*	Konzultációs eljárás *leadott szavazatok többsége*
**I	Együttműködési eljárás (első olvasat) *leadott szavazatok többsége*
**II	Együttműködési eljárás (második olvasat) *leadott szavazatok többsége a közös álláspont jóváhagyásához* *a Parlament összes képviselőjének többsége a közös álláspont elutasításához vagy módosításához*
***	Hozzájárulás *a Parlament összes képviselőjének többsége, kivéve az EK-Szerződés 105., 107., 161. és 300., valamint az EU-Szerződés 7. cikke alá tartozó esetekben*
***I	Együttdöntési eljárás (első olvasat) *leadott szavazatok többsége*
***II	Együttdöntési eljárás (második olvasat) *leadott szavazatok többsége a közös álláspont jóváhagyásához* *a Parlament összes képviselőjének többsége a közös álláspont elutasításához vagy módosításához*
***III	Együttdöntési eljárás (harmadik olvasat) *leadott szavazatok többsége a közös szövegtervezet jóváhagyásához*

(Az eljárás típusa a Bizottság által javasolt jogalaptól függ.)

Módosítások jogalkotási szöveghez

A Parlament módosításaiban a módosított szöveget ***félkövér dőlt betűkkel*** jelölik. A *normál dőlt betűs* kiemelés jelzi az illetékes osztályoknak, hogy a jogalkotási szöveg mely részeiben javasolnak javításokat a végleges szöveg kidolgozásának elősegítése érdekében (például nyilvánvaló hibák vagy kihagyások egy adott nyelvi változatban). Az ilyen jellegű javasolt módosításokat egyeztetni kell az érintett osztályokkal.

TARTALOMJEGYZÉK

Oldal

AZ EURÓPAI PARLAMENT JOGALKOTÁSI ÁLLÁSFOGLALÁS-TERVEZETE.....5

INDOKOLÁS 6

AZ EURÓPAI PARLAMENT JOGALKOTÁSI ÁLLÁSFOGLALÁS-TERVEZETE

az Európai Közösségek és Ukrajna közötti,visszafogadásról szóló megállapodás megkötéséről szóló tanácsi határozatra irányuló javaslatról
(COM(2007)0197 – C6-0188/2007 – 2007/0071(CNS))

(Konzultációs eljárás)

Az Európai Parlament,

– tekintettel a tanácsi határozatra irányuló javaslatra (COM(2007)0197)[1],

– tekintettel az EK-Szerződés 63. cikke (3) bekezdésének b) pontjára és 300. cikke (2) bekezdése első albekezdésének első mondatára,

– tekintettel az EK-Szerződés 300. cikke (3) bekezdésének első albekezdésére, amelynek megfelelően a Tanács konzultált a Parlamenttel (C6-0188/2007),

– tekintettel eljárási szabályzata 51. cikkére és 83. cikkének (7) bekezdésére,

– tekintettel az Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság jelentésére és a Külügyi Bizottság véleményére (A6-0000/2007),

1. jóváhagyja a megállapodás megkötését;

2. utasítja elnökét, hogy továbbítsa a Parlament álláspontját a Tanácsnak és a Bizottságnak, valamint a tagállamok, illetve az Ukrán Köztársaság kormányának és parlamentjének.

[1] A Hivatalos Lapban még nem tették közzé.

INDOKOLÁS

Az Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság (LIBE) jóváhagyja a két, Ukrajnával kötendő, a visszafogadásról és a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok kiadásának megkönnyítéséről szóló, egymást kölcsönösen feltételező és egymással párhuzamos megállapodást. A bizottság üdvözli a fenti megállapodásokat, amelyek a jövőbeni Vízumkódexszel, a Vízum Információs Rendszerrel (VIS), valamint a bel- és igazságügy területén megvalósuló további együttműködéssel együtt az Unión túl, az EU nagyon fontos, közvetlen szomszédjára kiterjesztik a szabadság és biztonság érvényesülésének térségét.

A bizottság úgy véli, hogy a kölcsönös elkötelezettség és a közös tulajdon szellemében az EU és Ukrajna eredményesen küzdhet az illegális bevándorlás ellen és a két szerződő fél közötti könnyebb utazás és kapcsolattartás elősegítésével hozzájárulhat a demokrácia, a jogállamiság, az emberi jogok és a civil társadalom fejlesztéséhez. Ennek megfelelően a bizottság üdvözli az ukrán hatóságoknak az uniós állampolgárok vízumkötelezettségének eltörléséről szóló korábbi határozatát, és úgy véli, hogy az Európai Unió még keresi a határozatra adható megfelelő választ.

A Parlament az egyrészről az Európai Közösség és tagállamai, másrészről Ukrajna közötti új, megerősített megállapodásra vonatkozó tárgyalási megbízásról szóló, legutóbbi állásfoglalásában [P6_TA-PROV(2007)0355] azt javasolta a Tanácsnak, hogy „biztosítsa a vízumkedvezmények és a visszafogadási megállapodások hatékony végrehajtását” és „határozza meg a vízummentes rendszer célkitűzését és az annak bevezetéséhez szükséges lépéseket”. Az Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság teljes mértékben egyetért ezekkel a javaslatokkal, továbbá azzal, hogy az Európai Közösségnek és különösen az Európai Bizottságnak megfelelő technikai és pénzügyi támogatást kell nyújtania Ukrajna számára, hogy a visszafogadási megállapodás végrehajtása magas szinten valósuljon meg. Emellett felhívja a figyelmet arra, hogy az említett javaslat megfelel a vízumkönnyítésről szóló megállapodás preambulumában megfogalmazott szándéknak, amely szerint a hosszú távú cél az EK és Ukrajna közötti vízummentes utazási rendszer bevezetése.

Az Európai Bizottság is sokat tehet még az ügy érdekében, tájékoztató kampányt kellene indítania és meg kellene találnia az eszközeit és a módját annak, hogyan teheti könnyen hozzáférhetővé minden utas számára a szükséges információkat a szomszédsági politika keretében megkötött fenti megállapodások, valamint a többi megállapodás fényében. A Bizottság honlapja a mai napig nem tartalmaz semmilyen rendszeres és átlátható információt a témával kapcsolatban.

A fenti megállapodások végrehajtását nyomon követő bizottságnak, valamint az Európai Bizottságnak is határozottan fel kell tárnia az aszimetrikus korlátokat, amelyek meggátolják az eljárások kölcsönösségének megvalósulását, és amelyek a konzulátusokon és a határátkelőkön az utasok számára akadályokká válnak. Mindenekelőtt tanulmányozni kell, hogy a vízummal kapcsolatos konzuli szolgáltatások részleges kiszervezése nem befolyásolja-e a hozzáférhetőséget és nem járul-e hozzá a vízumárak nemkívánatos emelkedéséhez, illetve nem hoz-e létre vízumkereskedelmet.

Végül a LIBE bizottság elvárja, hogy az Európai Bizottság tájékoztassa a Parlamentet a megállapodások végrehajtásának eredményeiről.